

ABONY

Szerkesztőség:

11-ik kerület 460. házszám
hová a lap szellemi részét
illető közlemények kül-
dendők.

Kéziratok vissza nem
adatnak.

Kiadóhivatal:

SZERDAHELYI JÁNOS
könyvnyomdája, hová az
előfizetési pénzek, a hirde-
tések és ezeknek díjai, va-
lamint a felszólamlások kül-
dendők.

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI ÉS SZÉPIRODALMI LAP. — MEGJELEN MINDEN VASÁRNAP.

Előfizetési díj:

Helyben házhoz hordva és vidékre küldve egész
évre 8 korona, fél évre 4 korona, negyed évre
2 korona. Egyes szám ára 16 fillér.

Felelős szerkesztő:

TEMPERKÖZY GERZSON.

Főmunkatársak:

VEVERÁN ISTVÁN. VÉLI MIKSA.

Kiadótulajdonos: SZERDAHELYI JÁNOS.

Hirdetmények,

nyiltterek, valamint hirdetési díjak, közvetlen a kiadó-
hivatalhoz küldendők. Nyilttér scra 1 korona.

A szárazság csapásai.

(T.) Hasáb számra közlik az ujságok
azokat az óriási csapásokat, melyek a rend-
kívüli szárazság miatt tüzkárokból sujtják
szegény népünket.

Nem mulik el nap anélkül, hogy az
ország különböző helyein 5—6 nagymérvű
tüzeset ne forduljon elő, nem is számítva
egy-két ház elhamvadását, egy-két asztag
megsemmisülését.

Ily viszonyok között nagy felelősség
nehezül a hatóságokra, a tűzrendészeti kö-
zegekre, hogy mindamint intézkedések, me-
lyekkel ily roppant szerencsétlenségeket meg-
gátolni lehet, pontosan foganatosítsanak.

Ennek a nagy felelősségnek súlyát meg
kell osztani a lakosságnak is, minden óvó
intézkedéseket, rendeleteket pontosan be
kell tartani, melyek emberileg lehető módon
igyekeznek megmenteni és a bajtól meg-
óvni az egyes és a községet.

Járásunk lelkiismeretes főszolgabírája,
szigorú rendeletet intézett a községi elő-
járóságokhoz, utasítván őket minden lehető
óvó intézkedések megtételére, a járási tűz-
rendészeti felügyelőt pedig azok végrehajtá-
sának ellenőrzésére.

Az előjáróság viszont a lakosságot hívja
fel, még pedig a következő intézkedések
rögtöni, lelkiismeretes foganatosítására:

Minden háztulajdonos köteles a háznál
létrát, vizet és egy rudra erősített pamaesot
készten tartani.

Tűzvész esetén mindenki köteles kapu-
ját felnyitni s a vízfordást elősegíteni, az
oltásban segédkezni, a lőtulajdonosok az
oltószereket és vizet szállítani.

Szalmás rakomány csak a kertben fog-
lalhat helyet, az épületektől 6 ölre, rossz
fakémények eltávolítandók.

A város belterületén gőzgéppel csépelni
tilos, valamint a lóval való nyomtatásnál
pipázni.

A tűzrendészeti felügyelő, az előjáróság
tagjainak és közegeinek felhívására minden
fogot az oltásban közreműködni köteles.

Ezek a lakosság által szigorúan szem
előtt tartandók.

Az előjáróság éjjeli örökről is gondos-
kodott, kiknek feladata éberséggel vigyázni,
a keletkező tűzveszély meggátolására a szom-
szédokat felhívni, a község házában a ké-
szültséget haladéktalanul értesíteni.

Mindezekre a járási tűzrendészeti fel-
ügyelő is felügyel, az intézkedések végre-

hajtását ellenőrzi, mi célból a várost a
bíróval együtt bejárta, s a rendellenes vi-
szonyok megszüntetéséről statáriáliter intéz-
kedett, valamint arról is, hogy a tűzoltó
eszközök rendben legyenek, a hiányzó tár-
gyak pótoltsanak, beszereztesse.

A hatóság megtette kötelességét, ha a
lakosság is megteszi, nyugodtan nézhetünk
a veszély elé, a mitől isten óvja városunkat.

A vidék pénzügyi viszonyai.

Földhitelek szabályozása s az ingatlan bir-
tokoknak országunk nagy részében a túl nagy
kamattal való megterhelés aluli felszabadítása
jelenleg a legaktuálisabb kérdések egyike. S mivel
a mai állapot e tekintetben nagyon bonyolult, még
inkább káros a kis és középbirtokos osztályra, a
vele való foglalkozás nagyon is megkívánja a
kényes elővigyázatot. Kis hiba óriási károsodást
vonhat maga után.

A kérdés megoldására erős ambícióval folyik
a törekvés egy vidéken, mint a fővárosban. Már
céluk is vannak, amely felé haladni kívánnak, s
a céluk mindegyike csaknem oda csúszosodik,
hogy a nagy kamattal aluli felmentés elérhető a
vidéken bank alapítási tervezetekkel, vagy az által,
hogy a vidéki pénzügyi intézeteket tömörítik s esetleg,
vagy részben egybeölelik a fővárosi nagyobb, vagy
kisebb pénzügyi intézetekkel.

Szakember előtt azonban ezen törekvés fe-
lesleges volna nyilvánvaló. Mert új bankkal, mely-
nek ősi magyar szokás szerint a székhelye a fő-
városban volna, egyebet aligha érnének el, mint
újabb konkurensot támaszthatnánk a már létező

TARCSA.

Egy tehetséges asszony.

(Folytatás és vége.)

Persze nagyon megkellett alkudnia a mos-
tani demokrata és bohém világgal. Sem a
pohos bankárok, sem a fésületlen művészi nagy-
ságok nem voltak nagyon festői jelenségek, —
aztán meg ezek a bohémek sose éltek törvénye-
sen rendezett szerelmi viszonyok közt, Mme
d'Étirole azonban megbohosította nekik: a szabad
szerelem rendszerét fogadta el szalonjában, sőt
annyira ment engedékenységekben, hogy a művé-
szeket és felhivatalos elismert kedveseiket már
nem egyszer mint „Monsieur”-t és „Madame”-ot
vagyis, mint házastársakat jelentette be inasával,
tisztán az előkelő „stilus” kedvéért. Hány boldog,
vagyis inkább boldogtalan házasságnak vetette meg
ez a berendezés az alapját! . . . A modern Mme
de Svignémet felkelt és megszólított azzal az
udvarias megdöbbenéssel, melylyel rendes szalonja
kiváló csillagairól szokott beszélni:

Nos mit szól ehhez a tüneményes nőhöz?
Most már el van döntve: ő a század legcsodásabb
tüneménye!

Mme d'Étiolenak ez volt a szavajárása, min-
dig a szalon legutolsó ujdonsága volt a „század
legcsodásabb tüneménye.”

— Rajta urak, menjenek — folytatá — ta-
lálják ki ennek a szfinxnek a titkát! Most érdekes,
most még senki se tudja . . .

Hát igazán semmit sem tudni felőle —

kérdésem, — senki sem tudja, micsoda rejtélyes
ihlet hozta létre a remekműveket?

— Senki mo nami, — mondom ő a század
legcsodásabb tüneménye!

— Csinos?

— Még kérde? Mikor látott nálam csunya
nőket? Az én szalonom esztétikai szalon, a Szép
otthona . . . Menjen be és nézze meg!

Egy szépségflastrom akkor pattant le az ar-
czáról, de ő nem vette észre. Én követtem a szinte
bucsujárásra tóduló frakkos sereget a másik ter-
embe.

* * *

Milyen lehet ez a geniális asszony? Férfias-
kodó vén kisasszony, fantasztikus, csunya némbert,
vagy a legjobb esetben egy perrefaelita szentet
fogok-e látni? Egy bohém Botticelli-utánzatot, ami
flórenzi palástban sétál, s liliumot tart a kezé-
ben? . . . Első pillanatára annyi volt az ember az
Empire teremben, hogy semmit sem láttam. Nagy-
nehezen körülkerültem ahhoz a fehér oszlophoz,
ahol ennek az udvarnak közepén sejtettem, s ott
egyszerre közelről megpillantottam Madame Johanne
Valéryt.

Ott ült az oszlop alatt egy etruszk díszű
nagy zöld karosszékben, szórakozottan nézett végig
a társaságon, s mosolyogva felelt a hozzá intézett
tömeges kérdésekre. Elbámultam, mindent vártam
volna, csak ezt nem. Férfiaskodó némbert, vagy
Botticelli-utánzat helyett egy nemzetközi eleganci-
ával öltözött, teljesen normális, modern szép asz-
szonyt láttam ott. Határozottan ő volt a legnor-
málisabb az egész irodalmi szalonban, — annyira
az, hogy bele se illett d'Mme d'Étirole gyűjte-
ményébe. Én is, mások is csodálkozva néztük,

mintha tévedés lett volna a dologban . . . Pedig
ő volt az. Madame Johanne Valéry: egy 35—36
év körüli nyulank, de már gömbölyödő, kíváncsú
szőke asszony, aki első pillanatra mindennek inkább
látszott teremten lenni, mint a művészetekre. Szép
volt, abból a bizonyos lusta, szőke fajtából s nagy
kék szemű és kissé vastag ajkainak mosolya mögött
sajátságos, szerelmes öntudatlanság aludt. Körü-
lötte mint prédára leső ragadozók, ültek az ifju
és vén irok — s igazi irói kerlehetetlenséggel
vallatták. Mindenik meg akarta találni a szfinx
titkát, s ezért örökre egymás szavába vágtak.
A szőke asszony lusta mosolylyal halgatta őket
a szabályos, nyugodt arca egy pillanatra sem
változott el. Felelt nekik egyszerűen, minden póz
nélkül, — olykor szinte szegyenkezve, mintha egész
művésze voltakép nem érdekelné őt . . .

— Az atavisimus! — kiáltá egy lelkes anali-
tikus olyan diadallal, mintha már nyomon lett
volna, — a leszármazási jog fog nekünk meg-
magyarázni mindent . . . Haljuk!

Madame Valéry elnevette magát.

— Hát ezt is tudni akarják, mondá lassu,
vontatott hangján, — hát minden modern ember-
ben, bennem is sokféle vér keveredett össze:
francia, angol, sőt tan orosz is . . . Érdeklék a
családi és vagyoni viszonyaim? Hát korán árva-
ságra jutottam egy délfranciaországi kastélyban.
Pénzem mindig volt elég, független voltam, s azt
tehettem, ami nekem tejszett, — legszegényebb ko-
rom óta . . . Nos, de hisz mindez oly mellékes!

— Mi hát akkor a lényeges? Hol a titok?

— Nem tudom! — mormogá Madame Valéry
csodálkozva — pedig magam is szeretném tudni.
Keressék:

pénzintézetek között, mely a jelzálog üzletet ugyan ezáltal kedvezően befolyásolhatná, de a vidéki közönség hiteligenyeire hatással alig lehetne. Még kevesebb kedvező befolyással lehetnek a vidéki pénzintézetek tömörülésére irányuló törekvések. Ezen intézetek már is másodkézből vett pénzzel dolgoznak s így oly kamattételeket lennének kénytelenek alkalmazni, melyek a csekély járadékot képviselő fölbirtoknál a tulajdonos tönkre juttatásának veszélyével járnának.

Ezen a bajon másképp aligha lehetne segíteni, mint oly szervezet létesítése által, mely a vidéknek közvetlenül a fővárosi, a földhitellel hivatalos s z e r ü e n foglalkozó bankok olcsó, a kisföldbirtokos igényeit teljesen kielégítő pénzforsrait nyitná meg.

Erre azonban nem volna elég a központban létesítendő ilyen szervezetnek megalakítása, főként szükséges volna a vidéki közönségnek állásfoglalása s ezen kérdés helyes ismeretének lesűrődéséből keletkezett bizalma s avval kapcsolatosan a központi szervezetnek a vidéki intellektuális és befolyásos körök által való propagálása.

Ezen cél elérése végett taglatom a kérdést. A nagybirtokról nem szövegek, ez már megtalálta a helyes utat, még pedig kényszerűségből. Ezeknek hiteligenyeit a vidéki pénzintézetek, és az egyházi alapítványok ugy sem voltak képesek kielégíteni s ezen okból a központra szorultak.

De másképp áll a dolog a kis és közepbirtokos osztálynál. Ezen közigazgatásunk gerinczét képező osztály még ma is 7-8% sőt igen gyakran az apró-cseprő dolgokkal 3-4%-al is több — megterhelés sulya alatt nyög. Ennek a megváltoztatása volna az egyedüli helyes főcél.

Tudvalevő dolog, hogy ily kisebb kölesönök felvételét eddig is épp az nehezíti meg, hogy a közönség egyrészt nincs tudatában annak, hogy a vidéken szokássá vált kamatlábon alul is kaphat pénzkölcsönt. Másrészt elriasztja a vidéki közönséget a központban felvehető pénz körüli eljárás költséges volta. Viszont elriasztólag hat még magának a hitelkereső közönségnek tájékoztatatlansága, mert hisz ha meg is volna benne az akarat, de annak keresztülvételétől a fővárosi tömkelegben elriad, mert nem tudja hová forduljon.

Ezen hátrányok megszüntetésére egy központi megbízható szervezetre volna szükség, mely csekély díjazásért a soliditás teljes garanciájával elvállalná és szakszerű tudással kereszttől is vinné a vidéki közönség ingatlanhitel igényeinek kielégítését.

De erre, mint már említettem nem elég a központi szervezet, hanem szükséges ehhez a vidéki mértékadó körök támogatása is, mely körök a hitelkereső közönséget különösen arra oktathatják, hogy egy-egy községből jelentkező több kölesönöknek eljárási költségei megoszlanak s ezáltal egyre-egyre csak minimális tétel esnek.

Tudomására kellene hozni a közönségnek azt is, hogy az eddig élvezett nagy kamatozású pénz helyett ingatlan értékének 50%-ig bármikor nyerhet 5%-os tőke és kamat törlesztéssel 50 év alatt vissza fizethető kölcsönt, mely kölcsön aránytalanul olcsóbb kamatozása miatt a conversionalis illeték kedvezményben részesülvén semmi kincstári megadótatással nem jár.

Az ily ténykedés a távol vidék mértékadó köreinek kell, hogy hivatását képezze, mert nem ismernek nemesebb ténykedést — s ezen ténykedést minden igaz embernek gyakorolnia kell, — hogy az intelligens ember a kevesbbé intelligens embertársát a kis birtokosokat és parasztokat saját előnyükről felvilágosítsa, annak javát legalább ekképen intellektuális módon elősegítse.

MI UJSÁG?

— **Nászünnepe.** Dr. Halmi Adolf községi orvosunk hájos leányát, Erzsikét, ma délben vezeti oltárhoz. Dr. Szégyő-Andrád, a budapesti állami gyermekmenhely felügyelő orvosa. Egy hosszú élet minden boldogságát kívánjuk a körünkben tavozó urleánynak és boldog ferjenek.

— **Esküvő.** Makay Sándor, volt h. lelkészünk, veregyebázi h. lelkész, e hó 26-án kedden esküszik örökhűséget Györgyi Lujzának, Dr. Györgyi József megyei t. fő és járásorvosunk kedves leányának. Istén minden áldását kívánjuk frigyökre.

— **Községiülés.** Abony község képviselő-testülete tegnap délelőtt 10 órakor az anyakönyvi hivatal termében közgyűlést tartott, kevés érdeklődés mellett (mindössze 30-an jelentek meg), melyen tárgyalattak: 1. Járási főszolgabíró úr elhírdése alet egy községi írnok választása, (Néhai Szabó István helyére). Elsősorban elfogadtattott a tanácszama javaslata, hogy az írnoki állásra 4 középiskolai képzettség-kivántassék s a szabályrendelet-akként módosítottassék. Azután a három pályázó: Aranyi Ödön, Szloboda Géza és Teszary Ferenc kérvényei olvastattak föl, mire Máthé főjegyző ajánlja Teszary Ferencet. Ennek ellenében Korcz Pál Aranyi Ödönt ajánlja. Elnök a szavazást elrendelte, beadatott 30 szavazat, ebből Aranyi Ödön kapott 5, Teszary Ferenc 23 szavazatot, két tag nem szavazott. Teszary az esküt nyomban tetette. II. Községi bíró elnöklése alatt: 1. Fogyasztási adó kezeléshez számvetelő alkalmazása. (Laczkó Kálmán helyére). Egyedül pályázott Tóth István budapesti hivatalnok; megválasztott. 2. Néhai Szabó István községi írnok családjának végkielégítése. 1/4 évi fizetése, 300 korona örökösöknek kintalványoztatott. 3. Vagyonhiánnyal kapcsolatos és felügyelő lakás építtetése. Elhatározott és pedig a Richter-féle ház ócska anyagainak felhasználásával. 4. Löffler Miksa szerződése. A

2000 korona kaucziótól a közgyűlés eltekint. 5. Fogyasztási adó újbóli megváltása. Bíró és főjegyző az új bérlet-árverésre felhatalmaztatnak. 6. Pénztárvizsgálatról jelentés. Tudomásul vétetett. Fölnyerült a kérdés, hogy az új városházában lesznek-e illemhelyek? Hát erről majd 8 nap múlva tárgyalnak. Lukács Gyula indítványt tett az új városház bokréta ünnepélyének megtartására. 120 frt. erejéig egy ünnepély megtartására az előjáróság megbizatik.

— **Pestmegyei tisztviselők fizetése.** A f. hó 11-én tartott pestmegyei törvényhatósági rendkívüli közgyűlés Beniczky Lajos alispán indítványára egyhangúlag elhatározta, hogy a vármegyei alkalmazottak az 1904. évi X. törvény-cikk értelmében a megfelelő fizetési osztályokba osztatnak be. Továbbá, hogy Teszary László, Kapcy Vilmos, Dezsőöfői Emil főszolgabírákat, mivel szolgálatuk a 15 évet meghaladta, a VII. fizetésbeli fokozatba oszlják be. Mindezen határozatok a belügyminiszterhez lesznek felterjesztve.

— **A czeglédi kaszárnya-ügy.** Értesülésünk szerint a czeglédi kaszárnya tervezetét elfogadták s a napokban megye le a miniszteriumtól. Ugy volt tervezve, hogy 3 tiszt lakik benn a kaszárnyában, az elfogadott tervezet szerint csak 1 tiszt lakás lesz.

— **Törtéti parádé.** Ebben a fene melegeben az ital is hamarébb az észere csayargózik a magyarnak, mint egyébkor. Így történt az Törtelen is pár napja, a hol vígan poharozott egy intelligens társaság s midőn már lötárgast állt bennük a józan ész, telegrafáltak Nagy-Körösrre, hogy a törtéti nagy gőzmalom ég, a község veszélyben van, jöjjenek a tűzoltók. Nem azért tűzoltó a tűzoltó, hogy ott "hó" teremjen ahol baj van, rögtön kocsikra, szivattyúkra, bicziklikre kaptak a nagy-körösi tűzoltók és lángos trombita szóval vágtattak Törtélre, az újakban a tanjákról s Czeglédre szaz száma, rémüldözve hozzájuk esatlakozott lakossággal. Midőn aztán megerkeztek s a község háza körül lemozdonyozták, szörnyű nagy eljen-riadalommal vonult ki fogadásukra a berüggött társaság s vállalta a felelősséget a sikerült stikliért, a miért — hiszzük — a méltó elismerést meg is kapják, mert a czeglédi rendőrség erejes nyomozatot indított az ügyben, melylyel különben járásunk főszolgabírája is foglalkozik, lévén a társaság egyik tagja — köztisztviselő.

— **A szabók mozgalma.** A czeglédi szabók mozgalomát indították, melynek az a célja, hogy ezután ne vállaljanak olyan munkát, amit egyes kereskedők rendelnek meg a vevőiknek. Azt akarják elérni, hogy a közönség közvetlenül őtőlük szerezzék be ruhászükségletet s ne a kereskedők közvetítésével. Sőt — ha tervük sikerül — el se fogadják olyan megrendelést, amelyhez nem ők maguk adják a szövetet is. Ezzel azt akarják elérni, hogy a közönség jó ruhát kapjon.

— Kora gyermekkor óta ihletet éreztem a művészetekhez?

— Nem mondhatnám. Ugy éltem a természet óhen, mintegy álomban, és sose álmodtam volna, hogy valaha művész lesz belőlem.

— Különös! Hát az ihlet ugy egyszerre magától jött?

— Igen, — felelt a szöke asszony, s halványan elpirult, — ugy egyszerre magától. Egyszerre festeni kezdtem.

— Hát nem egyszerre foglalkozott mind a négy művészettel? — kérdém, egy résen át szeket tolvá melléje.

— Oh nem, a világért sem! — felelt Madame Valéry meglepetten nézve rám. A festészetben kezdtem. Festettem, örömet leltem benne, de teljes-séggel semmi érdemet sem tulajdonítottam magamnak, mikor a Szalonban érmet nyertem. Magától jött az a hajlam, s aztán el is mult.

— Igen, épp a legszebb pillanatba hagyta abba. De miért?

— Nem tudom. . . Mialatt festettem, sokat utaztam Olaszországban. Aztán Németországba költöztem. Ott kedvet kaptam a zenéhez.

— Nagyszerű! és a festést teljesen abba hagyta?

— Teljesen. Ugy elfeledtem, mintha sose lett volna ecset a kezemben. Nem lettem volna képes többé a legegyszerűbb vázlatra. Egészen a zenének éltem. Észre sem vettem, hogy művészetet cseréltem. Ugyanazt fejeztem ki a zenében is, mint a festészetben.

— Persze aztán elmúlt a zene is. Mi jött utána?

Madame Valéry ismét elpirult egy kissé.

— A zene után . . . több évig tartózkodtam Oroszországban. Ott adtam magamat szobrászatnak.

— Zene után és Oroszországban szobrászatnak? — kiáltam, — hisz ha Olaszországot mondana, akkor még érteném, de ott a muszka éjszakra csak nincs formatökély! . . . És nem volt nehéz az új művészetre való átmenet?

— A világért sem! — felelt a szöke asszony és szeméi egy pillanatra szenvedélyesen csillantak fel. Egyszerre magától ugy jött a dolog, hogy szobrászkodni kezdtem.

— De mi indította rá, — micsoda véletlen?

— Nem tudom. . . mormogá Madame Valéry zavartan. — Megtetszett. . . ez a művészet, s híven műveltem, amíg . . .

— Amíg egyszer aztán ráunt, ugy-e!

— Igen. . . Visszaköltöztem Parisba, s egy napon imi kezdtem. . . Önök ma azt mondják, hogy mindaz, amit ebben a négy művészetben létrehoztam, jó. Szörnyen csodálkozom rajta. Nekem sose volt semminemű ambícióm, s nem tulajdonított magamnak semmiféle érdemet. Festettem, zenét szerzettem, szobrászkodtam és írtam, de mindezt csak azért, mert véletlenül ugy jött. . .

— És sose esett nehezére, hogy e művészeteket mindig épp a legszebb ponton hagyta abba?

— Soha! . . . kacagott a szöke asszony. Hisz akkor ma halálra kellene búsulnom magamat! Ma már nund a négy művészet halott dolog reám nézve. Nem érdekelnek többet. . .

— Hogyan?

— Nem tudnék én többet se ecsettel, se zenével, se vésővel, se tollal bánni. Kiment belőlem. . . elfelejtettem. . . Ennek a furcsa kiállitásnak az eszméje sem tölem származik.

— Csodálkozva néztünk rá.

— Mi lesz hát most a legközelebbi művészet, amiben kitünteti magát?

Madame Valéry szánakozólag mosolygott rajtuk.

— Ah, édes uraim! . . . Nem foglalkozom én többé művészetekkel. Egészen más valami érdekel. . .

— Micsoda érdekli?

— Nem is merem önöknek elmondani, felelt a szöke szfinx szegyenkezve, — mert tudom, csak kinévetnek vagy megvetnek. . .

— Az Istenért mondja!

— Nos tudják-e, mivel foglalkozom most? A gazdasági vegytannal. . . De ime itt a ferjem értem jött. . .

— Madame Valéry nyugodt arca szerelme-sen derült fel. Felkelt, s egy harmincz év körüli vállas fiatal embernek nyújtotta a kezét, ki nagy-nehezen törtetett keresztül a frakkos hallgatóságon. A borotvált arca idegen nagyon szép ember volt, s kiéjtése után itélve amerikaiak látszott.

— Ah, ez az a híres amerikai vegyész! — suttogá valaki melletttem, — ez hát a ferje! . . .

Magunkra maradva mi írók és kritikusok, csak álmélkodva néztünk egymásra. És még sokáig beszélgettünk a géniális asszony sokoldalú tehetségének a titka fölül.

A Pars Monceauxn át jöttem hazafelé. Egy idegen úr haladt oldalamon, kívül véletlenül egyszerre jöttünk le a lépcsőn, s ki nagy művészkalapját a szemébe csapva, csökönnyösen hallgatott már jó ideje melletttem. Egyszerre idegesen elnévette magát s megállt. Ránéztem: torzonborz,

Eddig odavitték hozzájuk a rossz, gyenge anyagot s ha abból nem tudtak jó ruhát készíteni, őket vádolta a közönség. Ezután az anyagot is ők akarják adni s így a ruha jóságáért nyugodtan szavatolhatnak.

— **Tűz a szomszédban.** A szolnoki Vinkler-féle fatelep sarkán egy kis széna e hó 22-én meggyulladt s bele kapott a Kárász-féle telepen lévő mosó házba. Az erős szél csakhamar áthajtotta a tüzet a fatelep anyagaira, a fűrészházra, gépházra, malom, iroda és munkás lakásokra úgy, hogy az egész virágzó telep pár óra alatt megsemmisült. A kár 150000 korona, melynek nagyrésze a biztosításból megtérül ugyan, de így is nagy a kár.

— **Helyes intézkedés.** A czeglédi tanács Oroszváry Endre adótanácsnok előterjesztése folytán kimondta, hogy a nagy szárazság folytán a vetésekben okozott károk arányában az adó leiratik.

— **Kinevezés.** A földmívelésügyi m. kir. Minister Altmann Aladár kocséri körállatorvost Szepesófalura járási m. kir. állatorvossá nevezte ki.

— **Miniszteri határozat.** A 10 koronát meg nem haladó adó és illetékhatárlékokat nem kell teletkönyvileg biztosítani, a pénzügyminiszternek 193. évi 112601. sz. a. kelt határozat szerint.

— **Lovak kiosztása.** A m. kir. I. honvéd ezred kecskeméti állomásozó 5. századától a f. é. szeptember havában több igen jó fiatal ló lesz tartásra kiadva. Vállalkozók megfelelő vagyoni bizonyítvánnyal a század parancsnokánál jelentkezhetnek.

— **A magas húsárak** pár hete arra indították a czeglédi városi tanácsot, hogy bizottságot küldött ki egy városi-mészárszék felállítására iránti tervezet kidolgozására. A bizottság eddigi intézkedéséről még eddig nincs tudomásunk, de felemlítjük, hogy a szomszéd Félegyházán szintén indult meg hasonló célú mozgalom, sőt a bácskai Zomborban már működik is a városi-mészárszék, melynek üdvös eredményeként a közönség már most is jóval olcsóbban jut húshoz. Most már ott a marhahús 3 osztályba van sorozva s 36, 48 és 52 krajczárért árúsítják a hús kilóját.

— **Tanonc helyett gyakornok.** Bizonyos az, hogy az ugynevezett „boltos inasok“ korszaka lejárt, ennek az intézménynek a fenn tartásával nem is igen lehet a jobb osztályokhoz tartozó tanultabb, műveltebb fiukat a kereskedő pályára edesgetni. Belátta ezt az aradi kereskedők köre is, mely most, mint a „Magyar kereskedők Lapja“ közli, egy aradi divatáru-kereskedő indítványa folytán abban fáradozik, hogy az előkelőbb

üzletekben a főnökök tanoncok helyett gyakornokot alkalmazzanak. Az ily üzleti gyakornokok felvételnek négy polgári vagy középiskolai osztályt végzett, jó megjelenésű és modoru ifjak, két évi időtartamra, amelyek első hat hónapjában díjtalanul működjenek, azután azonban szerényebb (körülbelül évi háromszáz korona) fizetést kapuának; ez a fizetés azonban, amennyiben az illető ügyességének jeleit adja, még két évi időtartama alatt emelkednek. Az üzleti gyakornok az u. n. tanonc-munkára, c-omaghordásra, az üzlet sóprésére és tisztántartására nem szorítható, föllemne mentve a tanonciskola látogatása alól és két esztendő végeztével, mint megfelelően képzett alkalmazott, folytathatná pályáját. A kör helyeszközlő osztálya most propagandát igyekszik csinálni ennek a tervnek úgy a szülők, valamint a kereskedők köreiből és mi őszintén óhajtjuk, hogy fáradozósaikat siker koronázza.

Eladás.

Laczkó Pál hagyatékát képező szelei-uton levő földbirtok örök áron eladó vagy haszonbérbe kiadó. — Vételnél 1200 □-ölvivel holdja 360 forint. — Haszonbérbe 15 frt. holdja és az adó. Értekezhetni lehet **Rithnovszky Antal** kántornál.

Üzlet megnyitás

Van szerencsém a t. közönség becses tudomására adni, hogy folyó hó 24-én azaz ma vasárnap

rőfös- divat és rövidáru

üzletem a **Pintér-féle házban** megnyitottam.

Szakmámba tartozó cikkek oly nagy választékban és **bámulatos olcsó árakon** lettek beszerezve, hogy akinek csak a legcsekélyebb szükséglete van is, a saját érdekében ne mulassza el raktáramat megtekinteni.

A t. közönség becses pártfogásába ajánlva magamat

kész szolgálattal

Perényi Ignác.

Mindig tisztában járhatunk!

A takarékoság- és tisztaságszerető nagyérdemű közönség ruházódásában is takarékoskodhat, ha a már kissé szinehagyott, kopott, poros vagy más uton bepiszkolódott ruháit vagy más efféléket vegytisztítás vagy befestés végett

Nagy András műfestő- és vegytisztító-intézetébe küldi.

Tisztíttatni lehet: mindenféle ruhaneműt, szőrmeféléket és piperedolgokat, u. m. női utcai és báltoiletteket, mint pl. bármily kényes szövetű és színű ruhákat, fehér és világos színű boákat, fehér cipőket, világos színű tollakat, csipkefüggönyöket, mindenemű kézimunkát, továbbá férfi- és gyermekruhákat, téli prémes kabátokat és egyenruhákat stb. A vegyileg tisztított ruhák eredeti alakjukat semmit sem változtatják és amellet visszanyerik új színüket és fényüket. Festetni lehet pedig bármely színre. Minden elképzelhető dolgot, mely selyemből, szövetből, gyapotból, pamutból, czérnából készült. Gyászruhák 3 nap alatt készíttetnek el. — Fő-üzlet: Czegléden. Fiók-üzlet: Abonyban, Molnár József házában, Czeglédi-ut, 77., hol a nap bármely szakában elfogadtatnak mindenféle munkák.

3—10

Vidéki ügynököknek egy nős ember kerestetik.

dült arcza, de szép férfi volt. Ahogy megszólalt, a kiejtéséről azonnal sejtettem, hogy csak orosz vagy lengyel lehet.

— Nos? kérdém.

— Igazán nagyszerű! — kacagott az idegen, — most látom csak mennyit érnek ezeknek a párisi analitikus írónak a tudománya!

— Miért?

— Ön ugy-e idegen? Én is. Ön nem tudja az én nevemet, én se az önet. Ön valószínűleg elutazik, én már holnap elmegyek messzire. Hisz csak azért jöttem el erre az estélyre, hogy még egyszer lássam . . . Nos én ismerem a Madame Valéry történetét — én Istenem, valakinek csak el kell mondanom, hogy milyen egyszerű ennek a szifinxnek a titka! Tudja-e, mi az ő sokoldalú tehetségének a magyarázata?

— Micsoda?

— Ah uram, — kiáltá az idegen — olyan végtelen egyszerű valami! . . . A szerelem! . . . Az a szerelem, ami a nőben annyi tehetséget tud felébreszteni, amennyit a férfiben sohasem. Ez a tehetséges asszony mindenekfelett egy nagyon szerelmes asszony . . . Férfi talentumnál is sokra képes a szenvedély, — az asszonyai mindenre. Az ő lelkük kimeríthetetlenül gazdag, — tehetségük tán nem tud úgy megindulni magától, mint a mienk, de ha a szerelem érinti, felébred és csodákat mivel. Mi a Madame Valéry művészetének a titka? Az, hogy először egy olasz festőnek a kedvese volt, aztán egy német zenészt szeretett, aztán egy orosz szobrászt, . . . és végül egy francia író. Mindig a szerelem adott formát tehetségének, s ez a forma addig tartott, ameddig a szerelem . . . Most azt a fiatal vegyész, a férjét szereti, s mint ahogy elfeledte a régi szerelmeit, elfeledte azokat a művészeteket is. Az asszonyok mindenre képesek, — Isten önnel . . .



HIRDETMÉNY.

Van szerencsénk a t. közönséget értesíteni, hogy intézetünk **készpénz-kölcsönöket** ad földbirtokra 10 évre vagy hosszabb időre 5¹/₂%-os kamattal, továbbá törlesztéses (amortizációs) záloglevélkölcsönöket, melyek

4 és 4 1/2 százalékos kama!

alapján engedélyeztetnek és a következő törlesztési részletekben fizetendők vissza:

4 százalékos kamatuakra nézve:		4 1/2 százalékos kamatuakra nézve:	
100 kor. után 10 év a. évenként 12 kor. 80 f-rel		100 kor. után 10 év a. évenként 13 kor. 10 f-rel	
" " " 15 " " " 9 " 35 "		" " " 15 " " " 9 " 60 "	
" " " 20 " " " 7 " 75 "		" " " 20 " " " 8 " 05 "	
" " " 25 " " " 7 " 15 "		" " " 25 " " " 7 " 30 "	
" " " 30 " " " 6 " 35 "		" " " 30 " " " 6 " 75 "	
" " " 35 " " " 5 " 95 "		" " " 35 " " " 6 " 25 "	
" " " 40 " " " 5 " 65 "		" " " 40 " " " 5 " 85 "	
" " " 45 " " " 5 " 35 "		" " " 45 " " " 5 " 65 "	
" " " 50 " " " 5 " 15 "		" " " 50 " " " 5 " 45 "	

Ezen összegekben úgy a kamattal, mint a tőketörlesztés bennfoglaltatik és ezenfelül semmi féle kezelési költség nem számítottatik.

Ezenkívül igen előnyös kamattal mellett adunk **váltókölcsönöket**; előlegeket **értékpapírokra** és **közraktárunkba** beraktározott **terményekre** és **árúkra** a napi ár 75%-a erejéig, csekély díj mellett közvetítjük a termények és árú vételét és eladását.

Elfogadunk **betéteket** kamatozás végett a legelőnyösebb kamattal és visszafizetési feltételek mellett, ugyancsak minden a bankszakmába vágó műveleteket.

Kölcsönök bármily magas összeg erejéig engedélyeztetnek.

Közelebbi felvilágosítással készséggel szolgál a

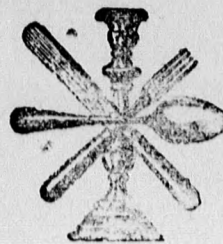
CZEGLÉDI IPAR ÉS KERESKEDELMI BANK
Részvénytársaság. (Városház épület.)

Egy háztartási mérleg ingyen!

Mesés olesó árak mellett küldöm szét tulhalmozott raktáramból világhírű s kiválóságukért általánosan kedvelt

mexikói ezüst-áruimat

és pedig:



6 drb. mexk. ezüst asztali kést
6 " " " evővillát
6 " " " evőkanalat
12 " " " kávékanalat
6 " " " kiváló deszertkés
6 " " " deszertvilla
1 " " " mexk. ez. levesmer. kanál
1 " " " ezüst tejmerítő
1 " " " elegáns szalon asztali gyertyatartót

46 drb. összesen csak 6.50 ft.

Minden megrendelő ezenkívül jutalomképpen egy szavatosság mellett pontosan működő 12 és fél kiló hordképességű háztartási mérleget kap teljesen díjtalanul. A mexikói ezüst egy teljesen fehér fém (belül is), melynek tartósságáért és kiváló minőségéért jótállást vállalok. Sztéküldés a pénz előzetes megküldése esetén vagy utánvétellel történik az európai raktárból.

Auffenberg József, Budapest,
VII., Huszár-u. 6.

Megjelent! Első legnagyobb magyar szabászati magántanulási tankönyv 350 oldal, 410 rajzzal, füzve: 10 korona, kötve: 12 korona, férfi és női szabók részére. Fehérnemű szakkönyv 1 korona. Szabászatra tanítványokat elfogadok.

Mehr Sámuel,
okleveles műszabásztanító,
Budapest, VII., Kazinczy-utca 36/H.

A város közelében 700 □-öl kiterjedésű kis föld (szőlőnek alkalmas) eladó.

Értekezni lehet özv. Aranyi Sándornénál Szelei-út 142. szám.

5 koronáért küldök 4 1/2 kiló (körülbelül 50 drb.) kevéssé megsérült finom enyhe

pipereszappant

rózsa, liliumtej, orgona, ibolya, rezeda, jázmin és gyöngyvirágból szépen összeválogatva. — A pénz előzetes megküldése esetén vagy utánvétellel küldi:

Auffenberg József,
Budapest, VII., Huszár-utca 6. sz.

Eladás.

A szelei-utca 140. és 141. sz. a. lévő Aranyi-féle ház és belseg szabadkézből eladó. Venni szándékozók Abonyban özv. Aranyi Sándornénál és Czegeleden Dr. Aranyi Lajosnál tudhatják meg a feltételeket.

Gőzcséplő készletek malomberendezések

Benzinmotoros cséplők bármely nagyságban olcsón kedvező fizetés feltételek mellett

Bakács Oszkár
gépgyár

Budapest, IX. Köztelek-utca 9.

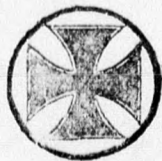
Kitűnően kijavított használt gőzcséplő készletek raktáron. Csere üzletek köttetnek.

Ne vegyen senki hangszeret,

míg **REMÉNYI MIHÁLY** műhangszerész cs. és kir. szabadalomtulajdonos, a Magyar Királyi Zene-Akadémia szállítója 315 ábrával ellátott legújabb képes árjegyzékét át nem olvasta, mely ingyen és bérmentve küldetik Budapestről, VI., Király-utca, 44/II.



Dupla villanydelejes kereszt vagy csillag



D. R. G. M. 88503. sz.

gyógyít és feloldít jótállás mellett: köszvény, reuma, asztma (nehéz lélegzés), álmatlanság, fülzúgás, nehéz hallás, epilepsia (eskór), idegesség, étvágytalanság, sápkór, fogfájás, migren, tehetetlenség, influenza, valamint minden idegbetegségnél. Azon beteg, a ki 88.503. sz. készülékem által legfeljebb 44 nap alatt meg nem gyógyul, azonnal visszakapja a pénzét. A hol már semmimsem használt, ott kérem az én készülékemet megkísérteni, meg vagyok győződve készülékem biztos hatásáról.

A nagy készülék ára 6 korona, idült betegségeknek alkalmazandó.

A kis készülék ára 4 korona, könnyebb betegségeknek alkalmazandó.

A központi elárusítóhely stéküldi utánvétellel vagy előleges fizetéssel a bel- és külföld részére.

Scheffer D. Sándor

Budapest, VIII., Bezerédi-utca, 3/a sz.

JORGÓ JÁNOS



órás, gyári raktár Wien III/4. Rennwez Nr 75/B
Levelező-lap elegendő, hogy gazdagon illusztrált árjegyzékemet ingyen és bérmentve megkaphassa, olesó bevásárlás céljából. Az üzleti eljárás szigorúan tisztességes, rászedés teljesen kizárva.

Órajavitási műhely.

Mindenmely zsebróba új rugó behelyezése 40 kr. Minden vásárolt vagy javított óráért kezességet vállalok.

Kivonat a nagy árjegyzékből:

7787. sz. legolcsóbb, legjobb strapánczióra, nickeltokban 36 órai jár. frt. 2-30
8039. sz. valódi ezüst pánczél-láncz 15 gr. " 1-
7858. sz. ezüst remontoir, dupla fedelű " 5-
7989. sz. inga-óra ütőművel, 2 súlylyal " 11 50
130 cm. magas " " " 1 20
7929. sz. jó ébresztő óra " " " 1 20

Szíveskedjék nevemre és házszámomra 75/B pontosan figyelni.

Biztos keresetet

nyújtunk minden állású egyének sorsjegyek eladásával új törvényes módszerünk szerint. Nem részlet üzlet. Ajánlatok intézendők: „SORSJEGY LETÉTI BANK”-hoz, Budapest, VIII. József-körút 16.